

腹をたてていたのが消えてしまった

結局、レナード先生は、
僕がしつこいので、

「座りなさい、座りなさい。

君はかなりの変人だ。

こんな事、わからないなら、

中一、中二に戻りなさい。

おかしい、座りなさい。」

と、英語でしかめっつらで言う。

その調子に押されて、僕は座らせられた。

レナード先生の訳は単に、「

客が来れば、五時に戻ると言って下さい。」

しかし、腹が立つ。

もし、僕が間違っていたら説明でもしてくれたら

納得するかも知れないのに、

「中一、中二に戻れ！」なんて、ひどい侮辱だ。

次の代数の時間、

そしてその次の社会の時間を通して

レナード先生の文の間違いを

明らかにして

反発文を書き、それを覚えた。

レナード先生にやり返してやろうと思ひ、
それに一生懸命であった。

Please tell him (the guest)
that I will be back
by five if he comes.